

## (په خيرالبيان كښې ذكر شوي د صحاح سته د حديثونو تحقيقي او تنقيدي جائزه)

Validity of Hadiths from “Sehah- e- setha” written in  
“Khair – Ul - Bayan”

Dr.Abdul Hakim Shah Khatak\*

**ABSTRACT:**

The second era of Pashto literature has proved to be a bacon of light for both Pashto poetry and prose. Regularly, we get the poetry and prose books and pamphlets of this period in printed and non printed form that we can see and read.

Bayazid Ansari, the fonder of Roshani tahreek, and his Followers and opponents used their pens openly for Pashto poetry and prose, this is the first permanent book. Bayazid Ansari wrote Khair-ul-bayan in four languages, Arabic, Persian, Pashto and Hindi. The style of this bokk is inspirational, preachy, oratorical argumentative and marrtyrdom.

His subject is Fiqh and sufism. In this book, Bayazid Roshan has consciously used the words and words of different dialect of different tribes and regions od Pashtuns and some words and terms of his own creation. But in spite of this , there are also arabic and Persian words and words based on religious and religious topics-in order to communicate his thoughts and improve his speech, he has many Qur’anic verses in istish’had justification and reasoning . and he brings Ahadiths of the holy Prophet.

The present study offers a critical review of ahadiths written in “Khair-ul-bayan”,that are available in “Sehah-e-Sitha” and Valid.

**Key Words:** Khair-ul-bayan, sahih bukhari, sahih muslim, sunan e termezi, sunan e abu Daud, Sunan e Ibn e Maja.

روښاني دوره په رښتيا معنو كښې د پښتو ادب دپاره روښانه ثابته شوه . د پښتو ادب تېره غونډې د خپلو پلوشو په سبب د رښتۍ په لور روانه كړه . نۀ يواځې روښاني تحريك سره تر ليو شاعرانو او اديبانو د خپل شعر او ادب په برکت پښتو ادب ته لويه او قيمتي ذخيره وركړه بلكې مخالفينو ئې هم د دوي پر ضد پښتو ادب ته خپل قيمتي او ارزښتناك اثار ور وبخښل چې له كبله ئې د پښتو ادب پنگه نن هم شاهده د مے .

\* Lecturer Government Degree College Banda Dawood Shah, Karak

که یو طرف ته د روښاني تحریک سرخپل بایزید روښان د خپل ژوند، فکر او فلسفې په وسیله د خپل اولس د لارښودنې په غرض عربي، فارسي، هندي او پښتو کښې تصنیفات وکړل نو بل اړخ ته په مقابل کښې اخوند دروېزه بابا هم د خپل اولس د لارښودنې د پاره فارسي او پښتو کښې خپل کتابونه مخې ته راوړل.

د بایزید انصاري په تصنیفاتو کښې د ټولو نه مهم او زیات مشهور و معروف کتاب ”خیرالبیان“ دے. د شهرت او اهمیت یو سبب ئې د ”تعرف الاشياء باضدادها“ په مصداق هم کېدے شي چې اخون دروېزه بابا د دې کتاب سخت مخالفت کړے دے او د ”خیرالبیان“ په ځامے ئې ”شرالبیان“ نوم ورکړے دے<sup>1</sup>. بله مهمه وجه ئې دا ده چې پښتو ادب ئې د امکاناتو نه موجوداتو ته راوستو. د بالواسطه ادب نه د بلاواسطه ادب په لور راوړسېدو. په دې دور کښې مونږ باقاعده د پښتو ادب وړومیے مستقل کتاب د خیرالبیان په صورت کښې لیدلے او لوستلے شو.

په وړومیې ځل د خیرالبیان مطلقاً ذکر عبدالقادر بدایوني (۱۰۰۴هـ مې) په خپل کتاب ”منتخب التواریخ“ کښې کړے دے<sup>2</sup>. خو د عبدالقادر بدایوني د انداز بیان نه ما ته داسې برېښې چې دے د خیرالبیان نوم او اواز اورېدلې وه.

بیا اخون دروېزه په ”تذکرة الابرار والاشرار“ کښې د خیرالبیان ذکر داسې کړے چې دا کتاب په عربي، فارسي، پښتو او هندي کښې لیکلے شوے دے<sup>3</sup>. تذکرة الابرار والاشرار په کال ۱۰۲۱هـ کښې لیکلے شوے دے<sup>4</sup>.

ورپسې شیخ فرید بهکري په خپل کتاب ”ذخيرة الخوانین“ کښې د خیرالبیان ذکر کړے دے. دا کتاب ۱۰۶۰هجري کښې تالیف شوے. په دې کتاب کښې د اکبر، د جهانگیر او د شاهجهان د زمانې سیاسي او انتظامي شخصیات ذکر شوي<sup>5</sup>. شېخ فرید بهکري د خیرالبیان ذکر داسې کوي: ”(بایزید) --- په پیر روښان مشهور وے. د خیرالبیان په نوم ئې پښتو کښې یو کتاب تصنیف کړو. دا کتاب د وحدت الوجود په حقله مدلل کتاب دے. په دې کتاب کښې ئې د مضبوط دلیل او د واضح حجت په توگه نص (قرآني ایتونه) حدیثونه، د بزرگانو او سلف صالحینو اقوال راوړي. حقه خبره دا ده چې دا نادر کتاب دے. که څوک ئې د انصاف په نظر وگوري نو د دې نه فیض حاصلولے شي.“<sup>6</sup> د شېخ فرید بهکري

د بیان نه داسې څرگندېږي چې دوي هم د خیرالبیان داسې نسخه کتلې وه چې یواځې پښتو برخه ئې لرله.

د دې نه پس موبد کېخسرو اسفندیار په خپل کتاب ”دبستان مذاهب“ کښې د خیرالبیان ذکر کړې دے. موبد ئې اول د مقصود المؤمنین ذکر کړې ورسې لیکي چې ”یو کتاب ئې خیرالبیان نومېږي چې په څلورو ژبو کښې لیکلې شوه اول عربي، دویم فارسي، دریم هندي، څلورم پښتو. هم یو مطلب ئې په څلورو واړو ژبو کښې بیان کړې دے“<sup>7</sup>. رحیم رضا زاده ملک د دبستان مذاهب انتقادي متن برابر کړې دے او په دوه جلدونو کښې چاپ دے. یو جلد ئې متن دے او یو جلد ئې تعلیقات متن دے. رحیم رضا د دبستان مذاهب د تالیف کال ۱۰۵۵ هجري نه ۱۰۶۳ هجري یاد کړې دے. خو په دبستان مذاهب کښې د ځینې منقول واقعاتو له کبله بیا ورسې لیکي:

”پس تاریخ قطعي و نهایی پرداخت دبستان میان دو تاریخ ۱۰۶۳

هجري قمری ... و ۱۰۶۹ هجري قمری ... قرار میگردد“<sup>8</sup>

ترجمه: پس د دبستان د تکمیل قطعي او اخري تاریخ ۱۰۶۳ هجري قمری ... او

۱۰۶۹ هجري قمری ... تر مینځه دے.

البته دبستان مذاهب د طباعت او چاپ له مخه ورومې کتاب گڼلې شو چې په اول ځل ئې د خیرالبیان ذکر مخې ته راوړې دے ځکه چې ”دسمبر ۱۸۰۹ء مطابق ذیقعه ۱۲۲۴ هجري قمری کښې د ویلیم بېلي (William Bailey) په تشویق او ترغیب د نذر اشرف په اهتمام دبستان مذاهب په اول ځل د کلکتې نه چاپ شه“<sup>9</sup>

دا خو صرف د خیرالبیان د نوم ذکر وه. په جزوي او مکمله توگه د خیرالبیان د نسخې ذکر چا وکړو؟ د دې نه اقتباسات چا نقل کړل؟ د دې نسخې چرته وې او دي؟ څنگه وې او دي؟ ورکې وې؟ ناپید وې؟ څنگه پیدا شوې؟ دا ټول داسې سوالونه دي چې ځواب شوي دي. په خپله مولانا عبدالقادر د پښتو اکېډمۍ باني ډائریکټر چا ته چې د خیرالبیان د راوړلو او چاپ کولو اعزاز په برخه شو، په پېژندگلو کښې دا ټوله قیصه لیکلې ده.

ډاکټر میا سهېل انشا په خپله یوه مقاله ”د خیرالبیان نسخه د کوم ځای نه تیوبېنگن ته ورسېده“ چې د پښتو اکېډمۍ پېښور یونیورسټي میاشټیني ”پښتو“ (مجله)

شماره ۸-۹، جلد ۲۸، اگست، ستمبر ۱۹۹۶ء کښې چاپ ده، په تفصیل سره د دې متعلق ذکر کړې دے۔

پروفیسر محمد نواز طائر په خپله یوه مقاله ”خیرالبیان پښتو اکېډمی ته څنگه را ورسېد؟“ چې د پښتو اکېډمی پېښور یونیورسټي ”پښتو“ (مجله) جولایي اگست، ستمبر ۲۰۰۶ء کښې چاپ ده، په تفصیل سره په دې حقله لیکل کړي دي۔

ډاکټر محمد علي دینا خپل په خپله یوه مقاله ”په جرمني کښې موجود د پښتو د ورومبې قلمي نسخې خیرالبیان پېژندگلو“ چې د علامه اقبال اوپن یونیورسټي اسلام اباد ”پاکستاني زبان وادب“ (کالیزه مجله) جنوري تا دسمبر ۲۰۱۷ء کښې چاپ ده، په تفصیل سره په دې حقله لیکل کړي دي۔

په کال ۱۹۶۷ء کښې د خیرالبیان موجوده چاپ کتاب د مولانا عبدالقادر په زیار د پښتو اکېډمی پېښور یونیورسټي نه په ورومبې ځل چاپ شو۔ ترتیب او تدوین ئې حافظ محمد عبدالقدوس قاسمي کړے۔ شپږ مخونه د الفبې په ترتیب فهرست ورکړے شوے دے۔ یادگېر نه او مننه سرخط لاندې پرې مولانا عبدالقادر لیک کړے دے۔ دې د پاره ۱، ۲ شمېره په کارولې شوې ده۔ پېژندگلو هم پرې مولانا عبدالقادر لیکلې ده۔ دغې ته بیا ځاتته د ۱ نه ۱۲ پورې شمېره په ترتیب نمبرې ورکړې شوې دي۔ د دیباچه تر عنوان لاندې پرې حافظ محمد عبدالقدوس ۹۲ مخونه جامعہ مقدمه لیکلې ده دغه ته هم بیا ځان له د ۱، ۲، ۳ شمېرې ترتیب ورکړې شوے دے۔ بیا د خیرالبیان متن ۱ نه ۳۰۱ مخونه لري۔ متن کښې ځاے په ځاے قاسمي صاحب پرې تخریجي او وضاحتي حاشيې هم لیکلې دي۔

په کال ۱۳۵۳ هـ ش مطابق د ۱۹۷۴ء کښې د حبیب الله رفیع او زلمي هیوادمل په اهتمام خیرالبیان د ادبیاتو او بشري علومو پوهنځاے، کابل نه چاپ شو۔ دا عکسي چاپ دے۔ دا د هغې نسخې فوتو کاپی نه تیار شوے چې عبدالرؤف بېنوا د ټیوینګن پوهنتون څخه راغونښتې وه۔ ”سریزه“ پرې پوهاند عبدالحی حبیبی لیکلې ده چې د ۱ نه ۳۴ مخ پورې ده۔ ”د بایزید روښان یادونه“ تر عنوان لاندې د ۳۵ مخ نه ۵۴ مخ پورې عبدالرؤف بېنوا پرې غوره مقاله لیکلې ده۔ په دې مقاله د هغه کتابونه، رسالې، مجلې ذکر شوي په کومو کښې چې د بایزید روښان یادونه شوې ده۔ ”د خیرالبیان لیک دود“ تر سرخط لاندې د ۵۵ مخ نه

تر ۸۰ مخ، او د ۸۱ مخ نه ۹۸ پورې، د خیرالبیان نظم د مے که نثر؟ عنوان لاندې پرې پوهاند عبدالشکور رشاد علمي مقالې لیکلې دي. دې نه پس اول شپږ مخونو د خیرالبیان د عنواناتو فهرست ورکړې شوي دي. دې نه پس د خیرالبیان متن عکسي چاپ د مے چې د مخونو شمېر ئې ۱ الف، ۱ ب، ۲ الف، ۲ ب په ترتیب مرتب د مے. خو په ځینې ځایونو کې د ترتیب گډوډ شوي هم د مے لکه ۱۰ الف پسې ۱۵ ب مخ لگېدلې دي. ۱۲۷ ب د متن اخري مخ د مے. د متن د ختمېدو نه پس عبدالشکور رشاد ”د خیرالبیان لغتونه“ په نامه د دې متن یوه غوره لغتنامه لیکلې ده. اول پینځه مخونه ئې ابجدی شمېره لري. بیا د ۱ نه ۱۲۲ پورې دغه لغتنامه تکمیل ته رسي.

په کال ۱۳۲۲ هـ ش او ۱۳۲۳ هـ ش (۱۹۸۴ء) کې زلمه هیواد مل هندوستان ته د یو علمي سفر په دوران د ”خیرالبیان“ یوه قلمي نسخه وموندله. د دې نسخې تفصیلات ئې په خپل کتاب ”د هند د کتابخانو پښتو خطي نسخې“ کې لیکلې دي.<sup>10</sup> په کال ۱۹۸۵ء یا ۱۹۸۶ء خیرالبیان د پښتو ادبي مرکز سره نونگار نه چاپ شوه. د دې چاپ تفصیلات او مندرجات داسې دي: خیرالبیان (اوله حصه) تصنیف د بایزید روښان انصاري، مقدمه حبیب الله رفیع، ادبي خدمت: قاسم بنوي، خورونکې د پښتو ادبي مرکز سره نونگار (بنو). چاپ کال نه لري.

قاسم بنوي د ”ادبي خدمت“ سرخط لاندې داسې وضاحت کوي: ”خیرالبیان د پښتو ژبې د نثر یو زوړ کتاب د مے. د پرې مودې راسې د پښتو ایم اے په کورس کې شامل راغلی د مے. د نوي کورس مطابق د دې ورومبې سل صفحې د اول کال په نصاب کې شاملې دي. مونږ د خیرالبیان نصابي متن د دوو چاپي نسخو له مخې تیار کړ او د بیا کتنې او سریزې کار مې ئې د پښتو ژبې یو پیاوړي محقق شاعر او ادیب بناغلي حبیب الله رفیع ته وسپاره او یوه بڼه غوریزه تحقیقي مقاله ئې پرې ولیکله.“ (همدغه چاپ نسخه مخ ۲).

د دې وضاحت نه پس قاسم بنوي ۴/۴/۸۲ لیکلې.

حبیب الله رفیع پرې د ۳ مخ ۳۴ مخ پورې د سریزې تر عنوان لاندې تفصیلي مقاله لیکلې ده. د سریزې په اخر کې ۵/۷/۱۳۲۴ نېټه درج ده. چې د عیسوي مطابق ۱۹۸۵ جوړېږي. د رفیع صاحب یو بل کتاب ”روښاني لیکني“ کې هم دغه نېټه ۱۹۸۵ لیکلې

ده<sup>11</sup> - نو ممکنه ده چې حبيب الله رفيع سرريزه په ۱۹۸۵ء کښې ليکلې وي او کتاب په ۱۹۸۲ء کښې چاپ شوی وي -

په کال ۱۹۸۸ء کښې په دويم ځل د پښتو اکېډيمی، پېښور يونيورسټی نه هم هغه ۱۹۲۷ء مطبوعه کتاب بيا چاپ شو. د هغه وخت ډاټر بکټر پروفېسر محمد نواز طائر ۵، ۶ او ۷ مخونو باندې بلاعنوان پېش لفظ ليکلے - نور ترتيب ئې هم زور دے خو د مخونو د شمېرې ترتيب ئې د اول مخ نه ۱، ۲ په حساب ورکړے شوی دے - چې په دې حساب ټول کتاب ۴۳۱ مخونو پورې شمېر لري - په دې کښې متن د ۱۳۱ نه ۴۳۱ پورې دے -

په کال ۱۹۸۸ء کښې ”د خيرالبيان تنقيدي مطالعه“ په نوم قلندر مومند د خيرالبيان تدوين کړے - د پېښور نه چاپ دے - دغه تدوين د حافظ عبدالقدوس مرتب خيرالبيان او د عکسي چاپ کابل نه اخذ شوی دے چې مدون ئې دريم قرات بولي او د دوي د تحقيق مطابق اصل خيرالبيان دے -

د خيرالبيان يوه چاپ نسخه د پښتو ادبي ټولنه چمن بلوچستان له خوا چاپ ده چې د چاپ کال نه لري خو د دې چاپ ټول کوائف د پښتو اکېډيمی له طرفه په ۱۹۸۸ء کښې په دويم ځل چاپ شوي کتاب په شان دي -

په کال ۲۰۱۷ء کښې خيرالبيان په دريم ځل د پښتو اکېډيمی له خوا چاپ شے - د مخ شمېرې نه بغير په څلورم مخ ”د خيرالبيان دريم اشاعت“ سرخط لاندې موجوده ډاټر بکټر پروفېسر ډاکټر نصرالله جان وزير د دريم چاپ وضاحت کړے - دغه وضاحت تر شپږم مخ پورې دے - په اوم او اتم مخ د ۱۹۸۸ء د ډاټر بکټر پروفېسر محمد نواز طائر بلاعنوان پېش لفظ دے - نور ټول تفصيلات او کوائف ئې د ۱۹۸۸ء چاپ مطابق دي -

په کال ۱۳۹۲ش مطابق ۲۰۱۷م کښې خيرالبيان د علامه رشاد خپرندويه ټولنه کندهار نه چاپ شے - دا مطبوعه نسخه په وړومبي ځل مکمل په څلورو ژبو کښې يعني عربي، فارسي، پښتو او هندي کښې په چاپ صورت کښې مخې ته راغله - د دې نه وړاندې ئې زلمي هيواد مل په ۱۹۸۴ء کښې خطي نسخه معرفي کړې ده - د دې مطبوعه نسخې سرريزه، ترتيب، سمون او لمنليکونه محمد معصوم هوتک ليکلي - په ۱۳ او ۴ مخونو د علامه رشاد خپرندويه ټولني مشر مطّع الله روھيال د کتاب په حقله مختصر ليک کړے او مننه ئې کړې

د ۵ مخ نه ۱۵ مخ پورې ”د خيرالبيان عرفاني او معنوي ارزښت“ تر سر خط لاندې پروفېسر عبدالخالق رشيد مقاله ليكلې ده چې د نوي ډيلي په نهرو پوهنتون پښتو خانگه كښې پروفېسر دے . د ۱۲ مخ نه ۳۵ مخ پورې ”د سريزې پر خاى“ عنوان لاندې محمد معصوم هوتک پرې وضاحتې سريزه ليكلې ده چې په كښې ئې د تيوبنگن نسخې، پېښور چاپ نسخې ۱۹۲۷ء، د كابل چاپ خيرالبيان (عكسي چاپ)، د سالار جنگ ميوزيم حيدرآباد دكن خطي نسخې وضاحت كړې . د سالار جنگ ميوزيم نسخې د د عربي، فارسي، پښتو او هندي برخو وضاحت ئې هم كړې . په دغه موجوده او مذكوره چاپ كښې د نسخې ترتيبولو روش هم بيان كړې . په ۳۲، ۳۷، ۳۸، او ۳۹ مخونو باندې د سالار جنگ ميوزيم د خطي نسخې د ۲-۳، ۲۸۰-۲۸۱، ۲۹۲-۲۹۷، ۲۳۳ مخونو عكسونه ترتيب وار وركړي دي . د ۴۰ مخ نه د خيرالبيان متن شروع شوه چې ترتيب ئې عربي، فارسي، پښتو او هندي دے . د متن اخري مخ ۴۱۳ دے . دغه چاپ نسخه د متن سره توضيحي او تخريجي تحشيه او حاشئې لري .

په كال ۱۳۹۹ = ۲۰۲۰م هم د علامه رشاد خپرندويه ټولنه كندهار له طرفه د خيرالبيان يواځې پښتو برخه چاپ شوه . دغه چاپ نسخه باندې په ۵ او ۶ مخ باندې مطيع الله روهيال د خپرندويه ټولنې له نېكمرغي وړاندې كړې ده . په ۷ مخ د سالار جنگ ميوزيم د خطي نسخې د دوهم مخ عكس او په ۸ مخ د تيوبنگن خطي نسخې ۱۳۷ ب مخ عكس وركړې شوه دے . ”د سريزې پر خاى“ د محمد معصوم هوتک وضاحتې سريزه ده چې د ۱۳۹۲ش كال چاپ سره دا فرق لري چې هلته د عربي، فارسي، پښتو او هندي برخو په باب وضاحت شوه دلته صرف د پښتو برخې په حقله هم هغه وضاحت شوه . دغه سريزه د ۹ مخ نه ۴۰ مخونو پورې ده . ۴۲ مخ نه د خيرالبيان يواځې پښتو متن شروع شوه چې توضيحي او تخريجي تحشيه او حاشئې لري . دغه متن ۲۳۴ مخ پورې پام ته رسي .

دې پسې ۲۳۵ مخ نه ۳۲۰ مخ پورې لغتنامه وركړې شوې ده . دغه لغتنامه د پوهاند عبدالشكور رشاد له خوا د كابل عكسي چاپ دپاره ليكلې شوې وه او د هغې سره چاپ شوې ده . خو د خپرندويه مشر مطيع الله روهيال د وپنا مطابق په دغه لغتنامه كښې علامه رشاد صاحب په خپله زياتونې كړې وې او توضيحات او تشریحات ئې هم كړي وو . (وگورئ هم دغه چاپ خيرالبيان، مخونه ۵، ۶ او د ۲۳۷ مخ حاشيه .)

د دې کتاب موضوع عقاید، فقهه او تصوف دے۔ نثر ئې مسجع او مقفی دے۔ اسلوب الهامي، واعظانه، خطیبانه، استدلالی او استشهادی دے۔ په دې کتاب کښې بايزيد روښان د پښتنو د مختلفو قبیلو او سيمو د مختلفو لهجو لغات او کلمات او ځینې خپل جوړ کړي شوي لغات، کلمات او اصطلاحات په کارولي دي۔ خود دې باوجود د دیني او مذهبي موضوعاتو په بنا د عربي او فارسي لغات او کلمات هم په کښې شته۔ عن تردې چې د خپل فکر د ابلاغ او د خپلې خبرې د پوځوالي دپاره ئې په استشهاد، استناد او استدلال کښې ډېر قراني ایتونه او د حضور ﷺ حدیثونه راوړي۔ چې ځینې په کښې صحیح، حسن، ضعیف او موضوعي هم شته۔

په دې مقاله کښې په خیرالبیان کښې د ذکر شویو هغه حدیثونو تحقیقي او تنقیدی جائزه اخستې شي کوم چې د حدیثونو شپږ مشهور کتابونو (صحاح سته) کښې موجود دي۔  
**یادگیرنه:**

په دې مقاله کښې نمبروار حدیثونه لیکلي شوي۔ اول حدیث لیکلې شوی۔ ورپسې د مخ شمېره ورکړې شوې ده چې د خیرالبیان د دریم اشاعت مطابق ده۔

1. **حدیث:** (( من کتب بسم الله الرحمن الرحيم فجوده تعظيما الله تعالى غفر الله ما تقدم من

ذنبه )) قال النبي عليه السلام۔ (مخ ۱۳۱، ۱۳۲)

بايزيد انصاري دا په يو حدیث یاد کړے دے۔ خو په دې کښې د ((من کتب بسم الله الرحمن الرحيم فجوده تعظيما الله تعالى غفر الله [له])) پورې يو حدیث دے چې ابي نعیم احمد بن عبدالله (۳۳۶-۴۳۰هـ) په کتاب تاریخ اصبهان (ذکر اخبار اصبهان) کښې ذکر کړے دے<sup>12</sup>۔ دې پسې د حدیث دغه الفاظ (( ما تقدم من ذنبه )) د بل حدیث الفاظ دي۔ د حدیث دغه الفاظ په بخاري کښې داسې لیکلي: (( من توءاء --- فيهما نفسه، غفر الله له ما تقدم من ذنبه ))<sup>13</sup>

2. **حدیث:** (( لَا أَحْصِي تَنَاءً عَلَيْكَ أَنْتَ كَمَا أَتْنَيْتَ عَلَي نَفْسِكَ )) قال النبي عليه السلام۔ (مخ

۱۳۲)

بايزيد انصاري دغه حدیث راوړے دے۔ دا حدیث په صحیح المسلم کښې هم په دغه الفاظو ذکر شوی دے<sup>14</sup>۔



3. **حديث:** «لَا حَوْلَ وَلَا قُوَّةَ إِلَّا بِاللَّهِ كُنْزٌ مِّنْ كُنُوزِ الرَّحْمَنِ» نبي وئيلي دي عليه السلام. (مخ ۱۴۲)
- بايزيد انصاري دغه حديث نقل كړې دے. په بخاري او ترمذي كښې دا حديث په دې الفاظو ذكر شوه: «لَا حَوْلَ وَلَا قُوَّةَ إِلَّا بِاللَّهِ فَإِنَّهَا كُنْزٌ مِّنْ كُنُوزِ الْجَنَّةِ»<sup>15</sup>
4. **حديث:** «أَكْتُبْ فَوَالَّذِي نَفْسُ مُحَمَّدٍ بِيَدِهِ فَوَاللَّهِ لَنْ يَخْرُجَ مِنْهُ إِلَّا الْحَقُّ» نبي وئيلي دي عليه السلام. (مخ ۱۴۸)
- بايزيد انصاري دغه حديث نقل كړې دے. دا حديث په ابوداؤد كښې په دې ټكو سره نقل دے: «أَكْتُبْ فَوَالَّذِي نَفْسِي بِيَدِهِ مَا يَخْرُجُ مِنْهُ إِلَّا حَقٌّ»<sup>16</sup>
5. **حديث:** «إِنَّ اللَّهَ عَزَّ وَجَلَّ إِذَا خَلَقَ الْعَبْدَ لِلْجَنَّةِ اسْتَعْمَلَهُ بَعْمَلِ أَهْلِ الْجَنَّةِ حَتَّى يَمُوتَ عَلَى عَمَلٍ مِنْ أَعْمَالِ أَهْلِ الْجَنَّةِ فَيُدْخِلُهُ فِيهَا بِهِنَّ» نبي وئيلي دي عليه وسلم. (مخ ۱۵۵)
- دا حديث په سنن ابوداؤد او سنن ترمذي كښې روايت كړې شوه دے.<sup>17</sup>
6. **حديث:** «إِنَّ اللَّهَ خَلَقَ آدَمَ عَلَى صُورَتِهِ» نبي وئيلي دي عليه السلام. (مخ ۱۵۷)
- دا حديث په صحيح المسلم كښې روايت شوه دے.<sup>18</sup>
7. **حديث:** «أَفْضَلُ الْمُؤْمِنِينَ أَحْسَنُهُمْ خُلُقًا» مخ ۱۲۷.
- بايزيد دا حديث راوړې دے. هم په دغه الفاظو جلال الدين سيوطي په جامع الصغير كښې نقل كړې دے.<sup>19</sup> امام سيوطي د ابن ماجه او مستدرک الحاكم حواله وركړې ده. خو په ابن ماجه او مستدرک كښې ئې اصل الفاظ داسې دي: فجاءه رجل من الانصار، فسلم على النبي ثم قال: يا رسول الله اي المؤمنين افضل؟ قال: «أحسنهم خُلُقًا»<sup>20</sup>.
- فجاء فتى من الانصار فسلم على رسول الله ثم جلس، فقال: يا رسول الله اي المؤمنين افضل؟ قال: «أحسنهم خُلُقًا»<sup>21</sup>

مطلب ئې هم دغه دے۔ دغه حديث د حدیثونو په نورو کتابونو کښې د الفاظو په لږ ډېر بدلون داسې راغلي دے :

«افضل المؤمنین ايماناً احسنهم خلقاً ، و خيارکم خيارکم لنسائهم»<sup>22</sup>

«اکمل المؤمنین ايماناً احسنهم خلقاً، و خيارکم خيارکم لنسائهم خلقاً»<sup>23</sup>

8. **حديث** : «ان الدنيا حلوة خضرة و ان الله مستخلفكم فيها ، فناظر كيف تعلمون»  
مخ ۱۶۹۔

دا حديث هم په دغه الفاظو سنن ترمذي<sup>24</sup>۔ په صحيح المسلم کښې د « فناظر » په ځای « فَيَنْظُرُ » تکه راغلي<sup>25</sup>۔

حديث : « الكيس من دان نفسه و عمل لما بعد الموت ، والاحمق من اتبع نفسه هواها و تمنى على الله مغفرة » مخ ۱۷۰۔

دا مشهور حديث دے۔ خو دلته چې بايزيد کوم الفاظ راوړي په هغې کښې لږ ډېر د الفاظو فرق شته۔ دا حديث د بايزيد نه وړاندې امام غزالي په خپلو درې کتابونو ” احياء العلوم “، ”ايها الولد“ او ”بداية الهداية“ کښې راوړے دے۔ احياء العلوم کښې ئې د ذم الغرور و حقيقته و امثله عنوان لاندې په مخ ۱۲۴۴، ۱۲۵۰ دوه ځايه راوړے چې د « على الله » نه پس ورپسې نور ټکي نشته۔ هم په دغه کتاب کښې ئې بيا د حقيقته الرجاء عنوان لاندې صرف داسې راوړے دے : « الاحمق من اتبع نفسه هواها و تمنى على الله الجنة »<sup>26</sup>۔

په بداية الهداية کښې ئې داسې راوړے : « --- و تمنى على الله الاماني »<sup>27</sup>

په کتاب ايها الولد کښې د « على الله » نه پس ورپسې نور ټکي نشته۔ محقق ئې په حاشيه د اختلاف نسخ په باب ليکلي : ” هكذا في (س) و هو موافق لنص الحديث و في (ط) زيادة: (الاماني)۔ و في (و) : (المغفرة)۔ ”<sup>28</sup>

محقق د څو نسخو نه دغه انتقادي متن تيار کړے دے۔ په هغې کښې په يوه نسخه کښې « الاماني » او په بله کښې « المغفرة » ټکي راغلي دي۔ د دې نه علاوه احمد بن فهد حلبی (۸۴۱هـ) هم د بايزيد نه وړاندې داسې نقل کړے دے : « الكيس دان

- نفسہ... والاحمق والعاجز من... المغفرة»<sup>29</sup>
- پہ سنن ترمذی او ابن ماجہ کنبی پہ دغہ الفاظو نقل شوے دے : «الکیس من دان نفسہ و عمل لما بعد الموت ، والعاجز من اتبع نفسہ هواها و تمنی علی اللہ»<sup>30</sup>
9. **حدیث** : «الدين النصيحة قال ثلاث مرات: قيل لمن؟ يا رسول الله: قال ((لله و لكتابه و لائمة المسلمين و عامتهم)) مخ ۱۷۰۔
- دا حدیث پہ ترمذی کنبی داسی راغلے دے : «الدين النصيحة قال ثلاث مرار» : قالو: يا رسول الله لمن؟ : قال ((لله و لكتابه و لائمة المسلمين و عامتهم))<sup>31</sup>۔ د حدیثونو پہ حینو کتابونو کنبی «مرات» تھے ہم راغلے دے۔
- حدیث : «اذا مات ابن آدم انقطع عمله إلا من ثلاث صدقة جارية و علم ينتفع به و ولد صالح يدعوه له» مخ ۱۷۵
- دا حدیث پہ ترمذی کنبی نقل شوے دے۔ ہلتہ د «مات ابن آدم» پہ خاے «مات الانسان» لیکلی<sup>32</sup>۔
10. **حدیث** : «من دل علی خیر فله اجر فاعله» مخ ۱۸۹۔
- دا حدیث پہ صحیح المسلم کنبی ہم پہ دغہ الفاظو راغلے دے<sup>33</sup>
11. **حدیث** : «يبعث الله الناس يوم القيمة على نياتهم و اعمالهم» مخ ۱۹۱۔
- دا حدیث پہ ابن ماجہ کنبی پہ دے الفاظو راغلے دے : «يبعث الناس على نياتهم»<sup>34</sup>
12. **حدیث** : «الصوم لي وانا اجزى به» مخ ۲۱۰۔
- دا حدیث پہ بخاری کنبی ہم پہ دغہ الفاظو لیکلے دے<sup>35</sup>۔
13. **حدیث** : «بني الاسلام على خمسة اشياء شهادة ان لا اله الا الله و اقام الصلوة و ايتاء الزكاة و صوم شهر رمضان و حج البيت من استطاع اليه سبيلا» مخ ۲۱۱۔
- دا حدیث پہ بخاری کنبی پہ دے الفاظو نقل شوے دے : «بني الاسلام على خمس: شهادة ان لا اله الا الله و ان محمدا رسول الله و اقام الصلوة ، و ايتاء الزكاة، و الحج، و صوم رمضان»<sup>36</sup>

14. **حديث:** « انما انا لكم مثل الوالد فاذا اتيتم الغائط فلا تسقبلوا القبلة ولا تستدبروها» مخ ۲۱۵ -

دا حديث په مسند احمد كښې داسې راغلي چې د « فاذا » په ځاى «... اذا...»<sup>37</sup> - ليكلي - البته سنن ابى داؤد كښې په دې الفاظو روايت شوى دى: « انما انا لكم بمنزلة الوالد اعلمكم، فاذا اتى احدكم الغائط فلا يستقبل القبلة، ولا يستدبرها، ولا يستطب بيمينه»<sup>38</sup>

په سنن ابن ماجه كښې د الفاظو په لړ بدلون داسې ليكلي: « انما انا لكم مثل الوالد لولده اعلمكم ، اذا اتيم الغائط فلا تسقبلوا القبلة ولا تستدبروها»<sup>39</sup>

15. **حديث:** « والله طيب لا يقبل الا الطيب » مخ ۲۱۵ -

دا حديث په صحيح المسلم كښې روايت شوى دى - اصل الفاظ يې داسې دي: « ايها الناس ان الله طيب لا يقبل الا طيباً»<sup>40</sup>  
 حديث: « الطهور شرط الايمان» مخ ۲۱۶ -  
 دا حديث په صحيح المسلم كښې راغلى دى<sup>41</sup>

16. **حديث:** « خدمة الشيخ كانت كالمجاهد فى سبيل الله تعالى او كالذى كان قائماً بالليل وصائماً فى النهار » مخ ۲۲۳ -

دا حديث په بخاري كښې راغلى دى - اصل الفاظ يې داسې دي:  
 « الساعي على الازملة والمسكين كالمجاهد في سبيل الله او كالذي يصوم النهار و يقوم الليل»<sup>42</sup>

په بخاري كښې په بل ځاى د ابو هريره رضي الله عنه نه په دغه الفاظو هم روايت شوى دى:  
 «الساعي على الازملة والمسكين كالمجاهد في سبيل الله او القائم الليل، الصائم النهار»<sup>43</sup>

17. **حديث:** « لاصلوة لمن لا وضوء له [ ولا وضوء ] لمن لم يذكر اسم الله عليه » مخ ۲۲۵  
 دا حديث په سنن ابن ماجه كښې روايت دى<sup>44</sup>

18. **حديث:** « وظيفه الوضوء مرة فمن توضع مرتين كان له كفلان من الاجر ومن توضع ثلث فهو وضوئي ووضوء الاتبياء من قبل » مخ ۲۲۵ -

پہ سنن ابن ماجہ کنبی د د ی حدیث اصل الفاظ داسی راغلی: « هذا وظيفة الوضوء » او قال: « وضوء من لم يتوضاه لم يقبل الله له صلاة » ثم توضع مرتين ، ثم قال: « هذا وضوء من توضاه اعطاه الله كفلين من الاجر » ثم توضع ثلاثا ثلاثا ، فقال: « هذا وضوء المرسلين قبلي »<sup>45</sup>

19. **حدیث:** « لا يقبل الله صلوة احدكم اذا احدث حتى يتوضا لاصلوة لمن لا وضوء له [ ولا وضوء ] لمن لم يذكر اسم الله عليه » مخ ۲۲۲۔  
بایزید انصاری دلتہ دوہ حدیثونہ یو حاًے راوړی دی۔ وړومبے حدیث د صحیح البخاری حدیث دے: « لا يقبل الله صلوة احدكم اذا احدث حتى يتوضا »<sup>46</sup>  
دوہم حدیث سنن ابن ماجہ کنبی نقل شوے۔ دلتہ حدیث نمبر ۲۰ کنبی ئی حوالہ ورکړې شوې ده۔

20. **حدیث:** « من توضا على طهر كتب الله له عشر حسنات » مخ ۲۲۲۔  
دا حدیث پہ سنن ابی داؤد کنبی داسی راغلی دے: « من توضا على طهر كتب له عشر حسنات »<sup>47</sup>

21. **حدیث:** « تحت كل شعرة جنابة » مخ ۲۲۸۔  
دا حدیث پہ سنن ترمذی او سنن ابی داؤد کنبی داسی راغلی دے: « تحت كل شعرة جنابة فاغسلوا الشعر وانقوا البشر »<sup>48</sup>

22. **حدیث:** « الاعمال بالنيات » مخ ۲۳۰۔  
دا مشهور حدیث دے۔ د حدیثونو پہ ډېرو کتابونو کنبی روایت شوے دے۔ د صحیح البخاری وړومبے حدیث دے۔<sup>49</sup>

23. **حدیث:** « الاحسان ان تعبد الله كأنك تراه فان لم تكن تراه فانه يراك » مخ ۲۴۲۔  
دا حدیث پہ صحیح البخاری او صحیح المسلم دواړو کنبی راغلی دے۔ اوږد حدیث دے۔ دا برخه پہ کنبی داسی لیکلې ده: ما الاحسان؟ قال: « ان تعبد الله كأنك تراه، فان لم تكن تراه فانه يراك »<sup>50</sup>

24. **حدیث:** « لاتجزى صلاة لا يقيم الرجل فيها صلبه فى الركوع والسجود » مخ ۲۵۹

په سنن ترمذي كښې د دې حديث د الفاظو ترتيب داسې دے: «لا تجزىء صلاة لا يقيم فيها الرجل صلته فى الركوع والسجود»<sup>51</sup>

25. **حديث:** «اذا قمت إلى الصلاة فأسبغ الوضوء باستكمال الفرائض ثم استقبل القبلة فكبر ثم اقرأ ما تيسر من القرآن ثم اركع حتى تطمئن راکعاً ثم ارفع حتى تستوي قائماً ثم اعمل ذلك في صلاتك كلها» مخ ۲۲۰ -

دا د بخاري حديث دے۔ اصل الفاظ ئې داسې دي: «إِذَا قُمْتَ إِلَى الصَّلَاةِ فَأَسْبِغِ الوُضُوءَ، ثُمَّ اسْتَقْبِلِ الْقِبْلَةَ فَكَبِّرْ، ثُمَّ اقْرَأْ مَا تَيَسَّرَ مَعَكَ مِنَ الْقُرْآنِ، ثُمَّ ارْكَعْ حَتَّى تَطْمَئِنَّ رَاكِعًا، ثُمَّ ارْفَعْ حَتَّى تَسْتَوِيَ قَائِمًا، ثُمَّ اسْجُدْ حَتَّى تَطْمَئِنَّ سَاجِدًا، ثُمَّ ارْفَعْ حَتَّى تَطْمَئِنَّ جَالِسًا، ثُمَّ اسْجُدْ حَتَّى تَطْمَئِنَّ سَاجِدًا، ثُمَّ ارْفَعْ حَتَّى تَطْمَئِنَّ جَالِسًا، ثُمَّ افْعَلْ ذَلِكَ فِي صَلَاتِكَ كُلِّهَا»<sup>52</sup>

26. **حديث:** «فصلوا كما رايتموني اصلي» مخ ۲۲۱ -

دا د صحيح البخاري د يو اوږد حديث برخه ده: د «فصلوا» په ځاے «وصلوا» ليكلي.<sup>53</sup>

27. **حديث:** «الدعا هو العبادة، الدعاء مخ العبادة» مخ ۲۲۳ -

دا د ترمذي بيل بيل حديثونه دي۔ دواړه په يو مخ بيل بيل داسې روايت شوي دي: «الدعا مخ العبادة»<sup>54</sup>، «الدعا هو العبادة»<sup>55</sup>

28. **حديث:** «من صلى اثني عشر ركعات تطوعاً بني له بستان في الجنة ركعتين قبل الفجر واربعا قبل الظهر وركعتين بعدها وركعتين بعد المغرب وركعتين بعد العشاء» مخ ۲۲۷ -

دا حديث په سنن ترمذي داسې روايت شوی دے: «من صلى في يوم وليلة اثنتي عشرة ركعة بني له بيت في الجنة: اربعا قبل الظهر وركعتين بعدها، وركعتين بعد المغرب، وركعتين بعد العشاء، وركعتين قبل صلاة الفجر الغداة»<sup>56</sup>

29. **حديث:** «ان الله امر المؤمنين بما امر به المرسلين» مخ ۲۸۳ -

دا حديث د صحيح المسلم د يو حديث برخه ده<sup>57</sup>

حديث: «للصائم فرحتان فرحة عند الافطار وفرحة عند لقاءي» مخ ۲۹۳ -

دا د صحيح المسلم حديث دے۔ الفاظ ئې داسې دي: «لصائم فرحتان: فرحة عند فطره، و فرحة عند لقاء ربه»<sup>58</sup>

30. **حديث:** «الصوم جنة من النار كجنة احدكم من القتال» مخ ۲۹۶۔

دا حديث د حديثونو په مختلفو کتابونو کښې روايت کړې شوي دي۔ په سنن ابن ماجه کښې ئې الفاظ داسې راغلي: «الصيام جنة من النار كجنة احدكم من القتال»<sup>59</sup>

31. **حديث:** «اذا دخل رمضان فتحت ابواب الجنة و غلقت ابواب النار و صفت مرده الشياطين» مخ ۳۰۱۔

دا حديث په سنن نسائي کښې داسې نقل شوي: «اذا دخل شهر رمضان فتحت ابواب الجنة و غلقت ابواب النار و صفت الشياطين»<sup>60</sup>

حديث: «صفت صفائح من نار فاحمي عليها في نار جهنم فتكوى بها جباههم و جنوبهم و ظهورهم كلما بردت اعيدت له في يوم كان مقداره خمسين الف سنة حتى يقضى بين العباد فيرى سبيله اما الى الجنة و اما الى النار» مخ ۳۰۵۔

دا د صحيح المسلم حديث دے۔ اصل الفاظ ئې داسې دي: «مَا مِنْ صَاحِبٍ ذَهَبٍ وَلَا فِضَّةٍ لَا يُؤَدِّي مِنْهَا حَقَّهَا إِلَّا إِذَا كَانَ يَوْمَ الْقِيَامَةِ صُفِّحَتْ لَهُ صَفَائِحٌ مِنْ نَارٍ فَأُحْمِيَ عَلَيْهَا فِي نَارِ جَهَنَّمَ فَيُكْوَى بِهَا جَنْبُهُ وَجَبِينُهُ وَظَهْرُهُ كُلُّمَا بَرَدَتْ أُعِيدَتْ لَهُ فِي يَوْمٍ كَانَ مِقْدَارُهُ خَمْسِينَ أَلْفَ سَنَةٍ حَتَّى يُقْضَى بَيْنَ الْعِبَادِ فَيَرَى سَبِيلَهُ إِمَّا إِلَى الْجَنَّةِ وَإِمَّا إِلَى النَّارِ»<sup>61</sup>

32. **حديث:** «ما من رجل يكون له ابل او بقر او غنم لا يؤدي منها حقها الا اتي يوم القيامة اعظم ما يكون واسمها يطاء باخفا فها و تنطحه بقرونها كلما جازت عليه اخرها ردت عليه اوليها حتى يقضى بين الناس» مخ ۳۱۰۔

دا د صحيح البخاري حديث دے۔ اصل الفاظ ئې داسې دي: «مَا مِنْ رَجُلٍ تَكُونُ لَهُ إِبِلٌ أَوْ بَقَرٌ أَوْ غَنَمٌ لَا يُؤَدِّي حَقَّهَا إِلَّا أَتَى يَوْمَ الْقِيَامَةِ أَعْظَمَ مَا تَكُونُ وَأَسْمَهُ تَطْوَاهُ بِأَخْفَاهَا وَتَنْطَحُهُ بِقُرُوقِهَا كُلُّمَا جَاوَزَتْ أَخْرَاهَا رُدَّتْ عَلَيْهِ أَوْلَاهَا حَتَّى يُقْضَى بَيْنَ النَّاسِ»<sup>62</sup>

33. **حديث:** «من اته الله ما لافلح يؤد زكوته مثل ما له يوم القيامة شجاعا اقرع له زيبتان يطوقه ثم ياخذه بلهزمته ثم يقول انا مالک و انا كنزک» مخ ۳۱۰۔

دا د صحیح البخاری حدیث دے۔ اصل الفاظ ئی داسی دی: (( مَنْ آتَاهُ اللَّهُ مَالًا فَلَمْ يُؤَدِّ رِكَاتَهُ مِثْلَ لَهُ يَوْمَ الْقِيَامَةِ شُجَاعًا أَفْرَعًا لَهُ رَيْبَتَانِ يُطَوِّفُهُ يَوْمَ الْقِيَامَةِ ثُمَّ يَأْخُذُ بِلَهْزِمِيهِ يَعْنِي شِدْقِيهِ ثُمَّ يَقُولُ أَنَا مَالِكٌ أَنَا كَنْزُكَ ))<sup>63</sup>

34. **حدیث:** عن عبد الله بن عمر رضي الله عنه قال خرج رسول الله ﷺ (( للذي في شماله هذا كتاب من رب العلمين فيه أسماء أهل النار وأسماء آبائهم وقبائلهم ثم اجعل على آخراهم فلا يزداد فيهم ولا ينقص منهم أبدا )) مخ ۳۲۰۔

پہ سنن ترمذی کنبی دا حدیث پہ دی تھو نقل شوے دے: عن عبد الله بن عمرو بن العاص قال خرج علينا رسول الله صلى الله عليه وسلم وفي يده كتابان فقال (( أتدرون ما هذان الكتابان )) ؟ فقلنا لا يا رسول الله إلا أن تخبرنا، فقال للذي في يده اليمنى (( هذا كتاب من رب العالمين فيه أسماء أهل الجنة وأسماء آبائهم وقبائلهم ثم أجمل على آخراهم فلا يزداد فيهم ولا ينقص منهم أبدا )) ثم قال للذي في شماله: (( هذا كتاب من رب العالمين فيه أسماء أهل النار وأسماء آبائهم وقبائلهم ثم أجمل على آخراهم فلا يزداد فيهم ولا ينقص منهم أبدا )) فقال أصحابه فقيم العمل يا رسول الله إن كان أمر قد فرغ منه؟ فقال: (( سدودوا وقاربوا فإن صاحب الجنة يختم له بعمل أهل الجنة وإن عمل أي عمل وإن صاحب النار يختم له بعمل أهل النار وإن عمل أي عمل )) ثم قال رسول الله صلى الله عليه وسلم بيديه فبندهما ثم قال (( فرغ ربكم من العباد فريق في الجنة وفريق في السعير ))<sup>64</sup>

35. **حدیث:** (( لا يدخل في الجنة من كان في قلبه حبة من الكبر )) مخ ۳۲۷۔  
دا حدیث پہ صحیح المسلم او سنن ابی داؤد کنبی راغلے دے: (( لا يدخل في الجنة من كان في قلبه مثقال حبة من خردل من كبر ))<sup>65</sup>

36. **حدیث:** (( الايمان قيد الفتك من غير رجلا عن دمه فقتل انا برى من القاتل وان كان المقتول كافرا )) مخ ۳۲۸۔

بایزید انصاری دوہ حدیثونہ یو حائے کری دی۔  
ورومبے پہ سنن ابی داؤد کنبی روایت شوے دے: (( الايمان قيد الفتك، لا يفتك مؤمن ))<sup>66</sup>

دوہم پہ مختلفو کتابونو کنبی راغلے دے: (( من امن رجلا على دمه فقتله فانا برى من القاتل وان كان المقتول كافرا ))<sup>67</sup>



37. **حديث** : «ان الحسد ياكل العمل كما تاكل النار الخطب» مخ ۳۳۰ -  
 دا حديث په سنن ابو داؤد كښې راغلي دے: «اياكم والحسد فان الحسد ياكل الحسنات كما تاكل النار الحطب او قال العشب»<sup>68</sup>
38. **حديث** : عن عبد الله بن عمر رضي الله عنه قال خرج رسول الله صلى الله عليه وسلم «في يده كتابان : فقال والذي بيده نفسي هذا كتاب من رب العلمين فيه اسماء اهل الجنة و اسماء ابائهم و قبائلهم ثم اجعل على اخراهم فلا يزداد فيهم ولا ينقص منهم ابدا» مخ ۳۳۷ -
- دا د سنن ترمذي حديث دے - دلته ئې د دې مقالې حديث نمبر ۳۸ كښې وضاحت شوے دے -
39. **حديث** : «ان الله تعالى اذا خلق العبد للجنة استعمله العمل اهل الجنة حتى يموت على عمل من اعمال اهل الجنة فيدخله به الجنة» مخ ۳۳۷ -  
 دا حديث په سنن ترمذي او سنن ابي داؤد كښې او د حديثونو په نورو مختلفو كتابونو كښې روايت شوے دے: «ان الله تعالى اذا خلق العبد للجنة استعمله العمل اهل الجنة حتى يموت على عمل من اعمال اهل الجنة فيدخله به الجنة ، واذا خلق العبد للنار استعمله بعمل اهل النار ، حتى يموت على عمل من اعمال اهل النار ، فيدخله به النار»<sup>69</sup>
- په سنن ترمذي كښې «فيدخله الجنة» او «فيدخله الله النار»<sup>70</sup> الفاظ روايت شوي -  
 حديث : «البر حسن الخلق» مخ ۳۴۲ -  
 دا حديث په دغه الفاظو صحيح المسلم كښې نقل شوے.<sup>71</sup>
40. **حديث** : «الايمان معرفة بالقلب و اقرار باللسان و عمل باركان» مخ ۳۵۲ -  
 دا حديث په سنن ابن ماجه ليكلے - الفاظ ئې داسې روايت شوي دي : «الايمان معرفة بالقلب و قول باللسان و عمل بالاركان»<sup>72</sup>
41. **حديث** : «قالوا وما الطريق قال غض البصر و كف الاذى و رد السلام والامر بالمعروف والنهي عن المنكر» مخ ۳۵۹ -

دا حديث په صحيح البخاري كښې روايت شوم: قالوا: وما حق الطريق؟ قال: «غض البصر، و كف الاذى، و رد السلام، و امر بالمعروف و نهى عن المنكر»<sup>73</sup>

42. **حديث:** «من اعطا الله و منع الله و احب الله و البغض لله فقد استكمل ايمانه»  
مخ ۳۲۱.

دا حديث په سنن ابي داؤد كښې داسې روايت شوم دے: «من احب لله و ابغض لله و اعطى لله و منع لله فقد استكمل الايمان»<sup>74</sup>

43. **حديث:** «المسلم من سلم المسلمون من يده و لسانه و المؤمن من امنه الناس على دماءهم و اموالهم و المجاهد من جاهد نفسه في طاعة الله» مخ ۳۲۱.

دا حديث په سنن ترمذي كښې داسې روايت شوم دے: «المسلم من سلم المسلمون من لسانه و يده، و المؤمن من امنه الناس على دماءهم و اموالهم»<sup>75</sup> په مسند احمد كښې داسې روايت شوم: «الا خبركم بالمؤمن؟ من امنه الناس على اموالهم و انفسهم، و المسلم من سلم المسلمون من لسانه و يده، و المجاهد من جاهد نفسه في طاعة الله، و المهاجر من هجر الخطايا و الذنوب»<sup>76</sup>

حديث: «آية المنافق اربعة و ان صام و صلى و زعم انه مسلم اذا حدث كذب و اذا وعد اخلف و اذا ائتمن خان و اذا خاصم فجر» مخ ۳۲۵.

دا حديث مي دې الفاظو «آية المنافق اربعة» سره پېدا نه كړې شو. البته دا حديث په صحيح البخاري او صحيح المسلم كښې په درې طريقو روايت شوم دے

يو: عن ابي هريرة رضي الله عنه عن النبي ﷺ قال: «آية المنافق ثلاث، اذا حدث كذب و اذا وعد اخلف و اذا ائتمن خان»<sup>77</sup>

دويم: «آية المنافق ثلاث، و ان صام و صلى و زعم انه مسلم»<sup>78</sup>

دريم: عن عبد الله بن عمرو ان النبي ﷺ قال: «اربع من كن فيه كان منافقا خالصا، و من كانت فيه خصلة منهن كانت فيه خصلة من النفاق حتى يدعها: اذا ائتمن خان، و اذا حدث كذب، و اذا عاهد غدر، و اذا خاصم فجر»<sup>79</sup>

عن عبد الله بن عمرو ان النبي ﷺ قال: « اربع من كن فيه كان منافقا خالصا، ومن كانت فيه خلة منهن كانت فيه خلة من النفاق حتى يدعها: اذا حدث كذب، واذا عاهد غدر، واذا وعد اخلف، واذا خاصم فجر»<sup>80</sup>

44. **حدیث:** «الهم احييني مسكينا و امتني مسكينا وحشرلي في زمرة المساكين»  
منخ ۳۷۳۔

دا حدیث پہ سنن ترمذی او سنن ابن ماجہ کنبی روایت شوے دے<sup>81</sup>

## حوالې

1. اخون دروېزه، تذكرة الابرار والاشرار، بفرمائش: عبد الخالق خلیق، طبع: منظور عام پریس پېښور، شایع کرده: اداره اشاعت سرحد، پېښور، ماه شعبان ۱۳۷۹ هـ مطابق فروري ۱۹۶۰ء، مخ ۱۴۸.
2. بدایوني، عبد القادر، ملا، منتخب التواريخ، جلد دوم، به تصحیح: مولوي احمد علي صاحب، با مقدمه و اضافات: توفیق هـ سبحاني، انجمن اثار و مفاخر فرهنگي، تهران، چاپ اول ۱۳۸۰، مخ ۲۴۳.
3. اخون دروېزه، تذكرة الابرار والاشرار، بفرمائش: عبد الخالق خلیق، طبع: منظور عام پریس پېښور، شایع کرده: اداره اشاعت سرحد، پېښور، ماه شعبان ۱۳۷۹ هـ مطابق فروري ۱۹۶۰ء، مخ ۱۴۸.
4. کاکا خېل، تقويم الحق، سېد، مقدمه مشموله مخزن، تصنيف: اخوند دروېزه بابا، پښتو اکېډمي پېښور يونيورستي، دويم چاپ ۱۹۸۷ء، مخ لـج.
5. افتاب اصغر، دکتري، تاريخ نويسي فارسي در هند و پاکستان (تيموريان بزرگ از بابر تا اورنگزيب ۹۳۲-۱۱۱۸ هـ ق)، خانه فرهنگ جمهوري اسلامي ايران، لاهور، پاکستان، چاپخانه سيد سنز، آذرماه ۱۳۲۴ هـ ش، مخ ۳۲۹.
6. بهکري، شيخ فريد، ذخيرة الخوانين، جلد دوم، مقدمه، تصحیح و حواشي: معين الحق، هستياریکل سوسائتي، کراچي، ۱۹۷۰ء، مخ ۲۲۳.
7. موبد، کبخسرو اسفنديار، دبستان مذاهب، مجلد اول (متن)، باهتمام: رحيم رضا زاده ملک، تهران، چاپ اول ۱۳۲۲، مخ ۲۸۳.
8. ملک، رحيم رضا زاده، تعليقات دبستان مذاهب (دبستان مذاهب، جلد دوم، تعليقات، باهتمام: رحيم رضا زاده ملک، تهران، چاپ اول ۱۳۲۲، مخ ۲۰.
9. ملک، رحيم رضا زاده، تعليقات دبستان مذاهب (دبستان مذاهب، جلد دوم، تعليقات، باهتمام: رحيم رضا زاده ملک، تهران، چاپ اول ۱۳۲۲، مخ ۲۰.
10. زلمے، هیواد مل، دهند د کتابخانو پښتو خطي نسخې، د افغانستان علومو اکاډمي، د ژبو او ادبياتو مرکز، پښتو ټولنه، کابل، ۱۳۶۳، مخ ۹.
11. رفيع، حبيب الله، روښاني ليکنې، ارزاني پښتو ادبي ټولنه خويشکي (نوبنار)، ۱۹۸۹ء مخ ۱۹.
12. ابي نعيم، احمد بن عبد الله، کتاب تاريخ اصبهان (ذکر اخبار اصبهان، جز ثاني، تحقيق سيد کسروي حسن، دارالکتب العلميه، بيروت، لبنان، طبعه اولی، ۱۴۱۰ هـ / ۱۹۹۰ م، مخ ۲۸۵.
13. بخاری، محمد بن اسماعيل، صحيح البخاري، تحقيق: خليل مامون شيخا، دارالمعرفه، بيروت لبنان، طبعه اولی ۲۰۰۴ء / ۱۴۲۵ هـ، حديث نمبر ۱۲۴، مخ ۱۱۷.

14. ابي الحسن، مسلم بن الحجاج، القشيري، النهساوري (نیشاپوري)، امام، حافظ، صحيح المسلم، اعتنى به، ابوصهيب الكرمي، بيت الافكار الدولي، للنشر والتوزيع، رياض، سعودي، ۱۴۱۹هـ/۱۹۹۸م، حديث نمبر ۴۸۲، مخ ۲۰۱۔
15. الف: بخاري، محمد بن اسماعيل، صحيح البخاري، تحقيق: خليل مامون شيخا بخاري، حديث نمبر ۲۳۸۴، مخ ۱۵۷۳۔
- ب: ترمذي، محمد بن عيسى، سنن ترمذي، تحقيق: خليل مامون شيخا، دارالمعرفه، بيروت، لبنان، ۲۰۰۲ء، ۱۴۲۳هـ، حديث نمبر ۱۳۷۹، مخ ۱۳۷۹۔
16. ابوداؤد، سليمان ابن اشعث، سنن ابي داؤد، المجلد الثاني، الجز الثالث، تحقيق وحواشيه: محمد محي الدين عبد الحميد، دار احيا التراث العربي، بيروت لبنان، چاپ كال نه لري، حديث نمبر ۳۲۴۲، مخ ۳۱۸۔
17. الف: ابوداؤد، سليمان ابن اشعث، سنن ابي داؤد، مجلد ۲، جز ۴، حديث ۴۷۰۳، مخونه ۲۲۲، ۲۲۷۔
- ب: ترمذي، محمد بن عيسى، سنن ترمذي، حديث ۳۰۷۵، مخ ۱۱۸۲۔
18. ابي الحسن، مسلم بن الحجاج، القشيري، النهساوري (نیشاپوري)، امام، حافظ، صحيح المسلم، حديث ۲۲۱۲، مخ ۱۰۵۰۔
19. سيوطي، جلال الدين، الفتح الكبير في ضم الزيادة الى الجامع الصغير، جلد ۱، دارالكتاب العربي، چاپ كال نه لري، مخ ۲۱۲۔
20. ابن ماجه، ابي عبدالله، محمد بن يزيد القزويني، سنن ابن ماجه، دار احيا التراث العربي، بيروت، لبنان، ۱۴۲۱هـ/۲۰۰۰ء، حديث ۴۲۵۹، مخ ۷۲۷۔
21. حاكم نيساپوري، محمد بن عبدالله، المستدرک على الصحيحين، جلد ۴، دراسه و تحقيق: مصطفى عبدالقادر عطا، دارالكتب العلميه، ۱۴۲۲هـ/۲۰۰۲م، حديث ۸۲۲۳، مخ ۵۸۳۔
22. ابي يعلى، احمد بن علي، الموصيلي، مسند ابي يعلى الموصيلي، مجلد ۵، تحقيق وتعليق: ارشاد الحق الاثري، مؤسسه علوم القرآن، ۱۴۰۸هـ/۱۹۸۸م، حديث ۵۹۰۰، مخ ۳۵۲۔
23. ترمذي عيسى، محمد بن عيسى، سنن ترمذي، تحقيق: خليل مامون شيخا، حديث نمبر ۱۱۲۲، مخ ۴۹۰۔
24. ترمذي عيسى، محمد بن عيسى، سنن ترمذي، تحقيق: خليل مامون شيخا، حديث نمبر ۲۱۹۱، مخ ۸۷۲۔
25. ابي الحسن، مسلم بن الحجاج، القشيري، النهساوري (نیشاپوري)، امام، حافظ، صحيح المسلم، مخ ۱۰۹۲۔

26. غزالي، محمد، امام، احياء علوم الدين وبذيله كتاب المغيني عن حمل الاسفار في الاسفار في تخريج ما في الاحياء من الاسفار، جلد ۲، للعلامة عبدالرحيم بن حسين العراقي (المتوفى ۸۰۶هـ)، دارالمعرفة، بيروت لبنان، اول چاپ ۱۴۲۵هـ/۲۰۰۴ء، مخ ۱۴۳۲۔
27. غزالي، محمد، امام، بداية الهدايه، تحقيق: انس محمد عدنان شرفاوي او دة ملكري، دارالمنهاج للنشر والتوزيع، جده، ۱۴۲۵هـ/۲۰۰۴ء، مخ ۲۰۵۔
28. غزالي، محمد، امام، ايها الولد، حققها وعلق عليها و قدمها بمبحث عن اداب المتعلم و العالم، علي محي الدين علي القره داغي، شركه دارالبشائر الاسلاميه، ببيروت، لبنان، طبعه رابعه، ۱۴۳۱هـ/۲۰۱۰م، مخ ۱۰۴۔
29. حلبى، احمد بن فهد، عدة الداعي و نجاح الساعي، تصحيح و تعليق: احمد الموحدى القمى، دارالكتب الاسلامي، ۱۴۰۷هـ/۱۹۸۷ء، مخ ۳۴۔
30. الف: ترمذى عيسى، محمد بن عيسى، سنن ترمذى، تحقيق: خليل مامون شيخا، حديث ۲۴۵۹، مخ ۹۶۴۔
- ب: ابن ماجه، ابي عبدالله، محمد بن يزيد القزويني، سنن ابن ماجه، حديث ۴۲۲۰، مخ ۷۲۷۔
31. ترمذى عيسى، محمد بن عيسى، سنن ترمذى، تحقيق: خليل مامون شيخا، حديث ۱۹۲۶، مخ ۷۷۸۔
32. ترمذى عيسى، محمد بن عيسى، سنن ترمذى، تحقيق: خليل مامون شيخا، حديث ۱۳۷۲، مخ ۵۷۸۔
33. ابي الحسين، مسلم بن الحجاج، القشيري، النيسابوري (نيسابوري)، امام، حافظ، صحيح المسلم، مخ ۷۸۷۔
34. ابن ماجه، ابي عبدالله، محمد بن يزيد القزويني، سنن ابن ماجه، حديث نمبر ۴۲۲۹، مخ ۷۲۲۔
35. بخارى، محمد بن اسماعيل، صحيح البخاري، تحقيق: خليل مامون شيخا بخارى، حديث نمبر ۷۴۹۲، مخ ۱۸۰۶۔
36. بخارى، محمد بن اسماعيل، صحيح البخاري، تحقيق: خليل مامون شيخا بخارى، حديث نمبر ۸، مخ ۷۲۔
37. احمد بن حنبل، امام، مسند احمد، جلد ۱۲، تخريج و تعليق: شعيب الارنؤوط و عادل مرشد، موسسه الرساله، بيروت، لبنان، طبعه اولى ۱۴۱۷هـ/۱۹۹۷م، حديث ۷۳۲۸، مخ ۳۲۶۔
38. ابوداؤد، سليمان ابن اشعث، سنن ابي داؤد، مجلد ۱، جز ۱، حديث ۸، مخ ۳۔
39. ابن ماجه، ابي عبدالله، محمد بن يزيد القزويني، سنن ابن ماجه، حديث ۳۱۳، مخ ۲۲۔
40. ابي الحسين، مسلم بن الحجاج، القشيري، النيسابوري (نيسابوري)، امام، حافظ، صحيح المسلم، مخ ۳۱۹۔

41. ابي الحسين، مسلم بن الحجاج، القشيري، النيسابوري (نیشاپوري)، امام، حافظ، صحيح المسلم، مخ ۱۱۹۔
42. بخاری، محمد بن اسماعيل، صحيح البخاري، تحقيق: خليل مامون شيخا، حديث ۲۰۰۶، مخ ۱۴۹۸۔
43. بخاری، محمد بن اسماعيل، صحيح البخاري، تحقيق: خليل مامون شيخا، حديث ۵۳۵۳، مخ ۱۳۷۲۔
44. ابن ماجه، ابي عبد الله، محمد بن يزيد القزويني، سنن ابن ماجه، حديث ۳۹۸، مخ ۷۵۔
45. ابن ماجه، ابي عبد الله، محمد بن يزيد القزويني، سنن ابن ماجه، حديث ۴۲۰، مخ ۷۸۔
46. بخاری، محمد بن اسماعيل، صحيح البخاري، تحقيق: خليل مامون شيخا، حديث ۲۹۵۴، مخ ۱۲۹۳۔
47. ابوداؤد، سليمان ابن اشعث، سنن ابي داؤد، مجلد ۱، جز ۱، حديث ۲۲، مخ ۱۲۔
48. الف: ترمذی عيسى، محمد بن عيسى، سنن ترمذی، تحقيق: خليل مامون شيخا، حديث نمبر ۱۰۶، مخ ۲۳۔
- ب: ابوداؤد، سليمان ابن اشعث، سنن ابي داؤد، مجلد ۱، جز ۱، حديث ۲۴۸، مخ ۲۵۔
49. بخاری، محمد بن اسماعيل، صحيح البخاري، تحقيق: خليل مامون شيخا، حديث ۱، مخ ۲۵۔
50. الف: بخاری، محمد بن اسماعيل، صحيح البخاري، تحقيق: خليل مامون شيخا، حديث ۵۰، مخ ۸۴۔
- ب: ابي الحسين، مسلم بن الحجاج، القشيري، النيسابوري (نیشاپوري)، امام، حافظ، صحيح المسلم، مخ ۱۰۶۔
51. ترمذی عيسى، محمد بن عيسى، سنن ترمذی، تحقيق: خليل مامون شيخا، حديث ۲۲۵، مخ ۱۳۴۔
52. بخاری، محمد بن اسماعيل، صحيح البخاري، تحقيق: خليل مامون شيخا، حديث ۲۲۵۱، مخ ۱۵۴۲۔
53. بخاری، محمد بن اسماعيل، صحيح البخاري، تحقيق: خليل مامون شيخا، حديث ۲۰۰۸، مخ ۱۴۹۹۔
54. ترمذی عيسى، محمد بن عيسى، سنن ترمذی، تحقيق: خليل مامون شيخا، حديث ۳۳۷۱، مخ ۱۳۰۰۔
55. ترمذی عيسى، محمد بن عيسى، سنن ترمذی، تحقيق: خليل مامون شيخا، حديث ۳۳۷۲، مخ ۱۳۰۰۔
56. ترمذی عيسى، محمد بن عيسى، سنن ترمذی، تحقيق: خليل مامون شيخا، حديث ۴۱۵، مخ ۲۰۰۔

57. ابي الحسين، مسلم بن الحجاج، القشيري، النيسابوري (نیشاپوري)، امام، حافظ، صحيح المسلم، حديث ۱۰۱۵، مخ ۳۹۱۔
58. ابي الحسين، مسلم بن الحجاج، القشيري، النيسابوري (نیشاپوري)، امام، حافظ، صحيح المسلم، حديث ۱۱۵۱، مخ ۴۴۴۔
59. ابن ماجه، ابي عبد الله، محمد بن يزيد القزويني، سنن ابن ماجه، حديث ۱۲۳۹، مخ ۲۷۲۔
60. النسائي، احمد، ابو عبد الرحمان، سنن نسائي بشرح الحافظ جلال الدين السيوطي، دار احياء التراث العربي، بيروت، لبنان، ۱۴۲۱هـ / ۲۰۰۱م، حديث ۲۰۹۲، مخ ۳۲۳۔
61. ابي الحسين، مسلم بن الحجاج، القشيري، النيسابوري (نیشاپوري)، امام، حافظ، صحيح المسلم، حديث ۹۸۷، مخ ۳۸۱۔
62. بخاري، محمد بن اسماعيل، صحيح البخاري، تحقيق: خليل مامون شيخا، حديث ۱۴۲۰، مخ ۴۰۷۔
63. بخاري، محمد بن اسماعيل، صحيح البخاري، تحقيق: خليل مامون شيخا، حديث ۱۴۰۳، مخ ۳۹۳۔
64. ترمذي عيسى، محمد بن عيسى، سنن ترمذي، تحقيق: خليل مامون شيخا، حديث ۲۱۴۱، مخ ۸۵۳۔
65. الف: ابي الحسين، مسلم بن الحجاج، القشيري، النيسابوري (نیشاپوري)، امام، حافظ، صحيح المسلم، حديث ۹۱، مخ ۲۴۔
- ب: ابوداؤد، سليمان ابن اشعث، سنن ابي داؤد، مجلد ۲، جز ۴، حديث ۴۰۹۱، مخ ۵۹۔
66. ابوداؤد، سليمان ابن اشعث، سنن ابي داؤد، مجلد ۲، جز ۳، حديث ۲۷۲۹، مخ ۸۷۔
67. الف: الطبراني، سليمان بن احمد، المعجم الاوسط، جلد ۴، تحقيق: طارق بن عوض الله و عبد المحسن بن ابراهيم، دار الحرميين، للطباعة و النشر و التوزيع، ۱۴۱۵هـ / ۱۹۹۵م، حديث ۴۲۵۲، مخ ۲۹۸۔
- ب: سيوطي، جلال الدين، الفتح الكبير في ضم الزيادة الى جامع الصغير، جلد ۳، دار الكتب العلميه، بيروت، لبنان، چاپ كال نئه لري، مخ ۱۷۲۔
68. ابوداؤد، سليمان ابن اشعث، سنن ابي داؤد، مجلد ۲، جز ۴، حديث ۴۹۰۳، مخ ۲۷۲۔
69. ابوداؤد، سليمان ابن اشعث، سنن ابي داؤد، مجلد ۲، جز ۴، حديث ۴۷۰۳، مخ ۲۲۷۔
70. ترمذي عيسى، محمد بن عيسى، سنن ترمذي، حديث نمبر ۳۰۷۵، مخ ۱۱۸۲۔
71. ابي الحسين، مسلم بن الحجاج، القشيري، النيسابوري (نیشاپوري)، امام، حافظ، صحيح المسلم، حديث ۲۵۵۳، مخ ۱۰۳۲۔



72. ابن ماجه، ابي عبد الله، محمد بن يزيد القزويني، سنن ابن ماجه، حديث ۲۵، مخ ۲۲۔
73. بخاری، محمد بن اسماعيل، صحيح البخاري، تحقيق: خليل مامون شيخا، حديث نمبر ۲۴۲۵، مخ ۲۳۵۔
74. ابوداؤد، سليمان ابن اشعث، سنن ابي داؤد، مجلد ۲، جز ۴، مخ ۲۲۰۔
75. ترمذی عيسى، محمد بن عيسى، سنن ترمذی، حديث نمبر ۲۲۲۷، مخ ۱۰۲۴۔
76. احمد بن حنبل، امام، مسند احمد، جلد ۳۹، تخريج و تعليق: شعيب الارنؤوط و عادل مرشد، موسسه الرسالة، بيروت، لبنان، ۱۴۲۱هـ / ۲۰۰۱م، حديث ۲۳۹۵۸، مخ ۳۸۱۔
77. الف: بخاری، محمد بن اسماعيل، صحيح البخاري، تحقيق: خليل مامون شيخا، حديث ۳۳، مخ ۷۹۔  
ب: ابي الحسين، مسلم بن الحجاج، القشيري، النيسابوري (نيسابوري)، امام، حافظ، صحيح المسلم، مخ ۵۹۔
78. ابي الحسين، مسلم بن الحجاج، القشيري، النيسابوري (نيسابوري)، امام، حافظ، صحيح المسلم، مخ ۵۹۔
79. بخاری، محمد بن اسماعيل، صحيح البخاري، تحقيق: خليل مامون شيخا، مخ ۷۹۔
80. ابي الحسين، مسلم بن الحجاج، القشيري، النيسابوري (نيسابوري)، امام، حافظ، صحيح المسلم، مخونه ۵۸، ۵۹۔
81. الف: ترمذی عيسى، محمد بن عيسى، سنن ترمذی، حديث ۲۳۵۲، مخ ۹۲۹۔  
ب: ابن ماجه، ابي عبد الله، محمد بن يزيد القزويني، سنن ابن ماجه، حديث ۴۱۲۲، مخ ۷۰۶۔

**References:**

1. Akhund Darweza, Tazkerat ul Abrab wal Ashrar, Idara ishaat sarhad, Peshawar, 1379hijri, Feb 1960, P148.
2. Badayuni, Abdul Qadir, Mulla, Muntakhab-ut-Tawarikh, jild 2, ba tashih: Movlavi Ahmad Ali Sahib, ba muqaddema wa ezafat: Taufique hy Suhani, anjman asar o mafakher farhangi, Tehran, chap awal 1380, P243.
3. Akhund Darweza, Tazkerat ul Abrab wal Ashrar, P148.
4. Kaka Khail, Taqwim ul Haq, sayed, Muqaddma mashmoola Makhzan, tasneef Akhwan Darweza Baba, Pashto Academy, University of Peshawar, dwyam chap, 1987, P لځ.
5. Aftab Asghar, Dr, Tareekh Naveesi Farsi Dar Hend o Pakistan( Teemoryan Bazurg Az Baber Ta awrangzeb 932 – 1118 hejri Qamri) Khana e Farhang jamhoori islami Iran, lahore, Pakistan, Azar Mah 1364 hejri shamsi, page 369.
6. Bakhari, Shaikh Fareed, Zakheera tul Khawaneen, jeld duwm, muqaddema, tasheeh wa hawashi: moin ul haq, historical society, Karachi, 1970, page 223.
7. Mobad, Kekhesru Asfandyar, Dabistan-e-Mazaheb, jild Awal( Matan), Ba ehtemam: Rahim Raza Zada Malik, Tihran, chap awal, 1362, P283.
8. Malik, Rahim Raza Zada, Talieeqat-e- Dabestan Maaheb, (,Dabistan-e-Mazaheb, jild Duvam, Mobad, Kekhesru Asfandyar (Taleeqat), Ba ehtemam: Rahim Raza Zada Malik, Tihran, chap awal, 1362, P20.
9. Malik, Rahim Raza Zada, Talieeqat-e- Dabestan Maaheb, (,Dabistan-e-Mazaheb, jild Duvam, Mobad, Kekhesru Asfandyar (Taleeqat), Ba ehtemam: Rahim Raza Zada Malik, Tihran, chap awal, 1362, P20.
10. Zalmy, Heewad Mal, Da Hend daketab khano Pashto khati nuskhay, da Afghanistan uloomo academy, da xabo o adbeyato markaz, Pashto Tolana, Kabul, 1363, P9.
11. Rafi, Habib ullah, Roshani leekany, arzani Pashto adabi tolana kheshki, Noshehra, 1989, P19.
12. Abi Naeem, Ahmad bin Abdullah, Ketab tareekh e asbahan ( zekre Akhbar e Asbahan), volume 2, Tahqeeq: syed Kasravi Hassan, Darl kutub ul ilmia, Berut, Labnon, 1410hejri/1990AD, Page 285.
13. Bukhari, Muhammad bin ismail, Sahih ul Bukhari, Tahqeeq: Khalil Mamoon sheekha, Darl Maarefa, Berut, Labnon, 1425h/2004AD, Hadees No 164, page 117.
14. Abil Hussain, Muslim bin alhujaj, alqushairi, neshapuri, sahih ul muslim, etna Behi: abu sohaib alkarami, baitul afkar adowalia, Reyaz, Saudi, 1419hejri/1998AD, hades No 486, page 201.
15. A: Bukhari, Muhammad bin ismail, Sahih ul Bukhari, hades No 6384, page 1573.

- B: Termizi, Muhammad bin esa, Sunan e Termizi, tahqeeq: Khalil Mamoon sheekha, Darl Maarefa, Berut, Labnon, 1423h/2002AD, Hadees No 3601, page 1379.
16. Abu Daud, Sulaiman bin asha'as, Sunan e abi Daud, vlume2,part 3, Tahqeeq wa hawashi; Muhammad Mahiuddin Abdul Hamee, Dar ahyaturas al arabi, Berut, labnon, chap kal na lari, Hadees No 3646, page318.
  17. A. Abu Daud, Sulaiman bin asha'as, Sunan e abi Daud, vlume2,part 4, Hadees No 4703, page226, 227.  
B. Termezi, Muhammad bin esa, Sunan e Termizi, Hadees No 3075, page 1182.
  18. Abil Hussain, Muslim bin alhujaj, alqushairi, neshapuri, sahih ul muslim,hadees No2612,page1050.
  19. Sa'uti, Jalaluddin,Al Fathulkabeer fi Zam e zeyada elal Jame us sagheer, volume1, Dar ketab ul arabi, chap kal na lari, Page212.
  20. Ibne Maja, Abi Abdullah, Muhammad bin yazeed, Alqazweeni, Sunan e Ibne Maja, Dar ahyaturas al arabi, Berut, labnon,1421H/2000AD,Hadees No4259,page727.
  21. Hakem, Neshapuri, Muhammad bin Abdullah, Almustadrak ala saheehain, volume4, derasah wa tahqeeq: Mustafa Abdul Qader Atta, Darlkutub ul ilmia, 1422H/2002AD,Hadees No8623,Page583.
  22. Abi Ya'ala, Ahmad bin Ali, almoseli, Musnad e Abi Ya'ala, volume 5, Tahqeeq wa taleeq: irshad ul haq al asari, moasasa uloom ul quran, 1408H/1988AD, Hadees No 5900, page 352.
  23. Termezi, Muhammad bin esa, Sunan e Termizi, Hadees No 1162, page 490.
  24. Ibid,Hadees 2191,872.
  25. Abil Hussain, Muslim bin alhujaj, alqushairi, neshapuri, sahih ul muslim,page1096.
  26. Ghazali, Muhammad, Imam, Ihya uloom e Deen, wa be zail e hi, Ketab ul Mugheeni, un hemalel asfar fel asfar fi takhreej ma'a fel ihya men al asfar, Volume 2, lil alamma Abdurrahman bin hussain al Iraqi, Darl ma'arefa, Berut, Labnan, awal chap1425H/2004AD,page1432.
  27. Ghazali, Muhammad, Imam, Bedayat ul hedayah, Tahqeeq: Anas Muhammad Adnan Sharfawee, aw da dn malgari, Darl minhaj lenashre watawze'a, Jaddah, 1425H/2004AD, Page205.
  28. Ghazali, Muhammad, Imam, Ayoh al walad, Tahqeeq wa Taleeq: Ali Maheuddin, Ali alquradaghee, Sherka Darl bashayer islamia, Berut, Labnan, 4<sup>th</sup> edition 1431H/2010AD,Page104.
  29. Halbi, Ahmad bin Fahad, edatuddaa' wa najahussa'e, Tasheeh wa Taleeq: Ahmad almohadee alqumme, Darl kutub al islami, 1407H/1987AD,Page34.

- 
30. A. Termezi, Muhammad bin esa, Sunan e Termizi, Hadees No 2459, page 964.  
B. Ibne Maja, Abi Abdullah, Muhammad bin yazeed, Alqazweeni, Sunan e Ibne Maja, Hadees No 4260,page727.
  31. Termezi, Muhammad bin esa, Sunan e Termizi, Hadees No 1926, page 778.
  32. Ibid,Hadees No1376,Page578.
  33. Abil Hussain, Muslim bin alhujaj, alqushairi, neshapuri, sahih ul muslim,page787.
  34. Ibne Maja, Abi Abdullah, Muhammad bin yazeed, Alqazweeni, Sunan e Ibne Maja, Hadees No 4229,page722.
  35. Bukhari, Muhammad bin ismail, Sahih ul Bukhari,hades No7492,page1806.
  36. Ibid, Hadees No8,Page 72.
  37. Ahmad bin Hambal,Imam, Musnad e Ahmad, Volume12, Takhreej wa taleeq: Shoaib al arna'oot, Adel Murshed, Mosasat ur resala, Berut, Labna, 1<sup>st</sup> editon 1417H/1997AD, Hadess No7368,Page326.
  38. Abu Daud, Sulaiman bin asha'as, Sunan e abi Daud, vlume1,part 1, Hadees No 8, page 3.
  39. Ibne Maja, Abi Abdullah, Muhammad bin yazeed, Alqazweeni, Sunan e Ibne Maja, Hadees No 313,page 62.
  40. Abil Hussain, Muslim bin alhujaj, alqushairi, neshapuri, sahih ul muslim,page319.
  41. Ibid, Page119.
  42. Bukhari, Muhammad bin ismail, Sahih ul Bukhari,hades No 6006,page 1498.
  43. Ibid, Hadees No 5353,Page 1372.
  44. Ibne Maja, Abi Abdullah, Muhammad bin yazeed, Alqazweeni, Sunan e Ibne Maja, Hadees No 398,page 75.
  45. Ibid,Hadees 420, Page 78.
  46. Bukhari, Muhammad bin ismail, Sahih ul Bukhari,hades No 6954,page 1693.
  47. Abu Daud, Sulaiman bin asha'as, Sunan e abi Daud, vlume 1,part 1, Hadees No 62, page 16.
  48. A. Termezi, Muhammad bin esa, Sunan e Termizi, Hadees No 106, page 63.  
B. Abu Daud, Sulaiman bin asha'as, Sunan e abi Daud, vlume 1,part 1, Hadees No 248, page 65.
  49. Bukhari, Muhammad bin ismail, Sahih ul Bukhari,hades No 1, page 65.
  50. A. Bukhari, Muhammad bin ismail, Sahih ul Bukhari,hades No 50,page 84.  
B. Abil Hussain, Muslim bin alhujaj, alqushairi, neshapuri, sahih ul muslim,page 106.
  51. Termezi, Muhammad bin esa, Sunan e Termizi, Hadees No 265, page 134.
  52. Bukhari, Muhammad bin ismail, Sahih ul Bukhari,hades No 6251, page 1546.
  53. Ibid, Hadees No 6008, Page 1499.
  - ~~54. Termezi, Muhammad bin esa, Sunan e Termizi, Hadees No 3371, page 1300.~~

- 
55. Ibid, Hadees No 3372, Page 1300.
  56. Ibid, Hadees No 415, Page 200.
  57. Abil Hussain, Muslim bin alhujaj, alqushairi, neshapuri, sahih ul muslim,page 391.
  58. Ibid, Page 444.
  59. Ibne Maja, Abi Abdullah, Muhammad bin yazeed, Alqazweeni, Sunan e Ibne Maja, Hadees No 1639,page 276.
  60. An- Nesaye, Ahmad, Abdur Rahman, Sunan e Nesaye, Dar ahya alt uras al arabi, Berut, Labnan, 1421H/ 2001AD, Hadees No 2096, Page 363.
  61. Abil Hussain, Muslim bin alhujaj, alqushairi, neshapuri, sahih ul muslim, page 381.
  62. Bukhari, Muhammad bin ismail, Sahih ul Bukhari,hades No 1460, page 407.
  63. Ibid, Hadees No 1403, Page 393.
  64. Termezi, Muhammad bin esa, Sunan e Termizi, Hadees No 2141, page 853.
  65. A. Abil Hussain, Muslim bin alhujaj, alqushairi, neshapuri, sahih ul muslim, page 64.  
B. Abu Daud, Sulaiman bin asha'as, Sunan e abi Daud, vlume 2,part 4, Hadees No 4091, page 59.
  66. Abu Daud, Sulaiman bin asha'as, Sunan e abi Daud, vlume 2,part 3, Hadees No 2769, page 78.
  67. A. Al tebrani, Sulaiman bin Ahmad, Al mu'ajam ul awsat, volume 4, Tahqeeq: Tareq bin awaz ullah , Abdul Muhsin bin Ibrahim, darl haramain, leteba'a wanshr watwa'a, 1415H/1995AD, Hadees No 4252, Page 298.  
B. Sa'uti, Jalaluddin,Al Fathulkabeer fi Zam e zeyada elal Jame us sagheer, volume 3, Dar ketab ul arabi, chap kal na lari, Page 172.
  68. Abu Daud, Sulaiman bin asha'as, Sunan e abi Daud, vlume 2,part 4, Hadees No 4903, page 276.
  69. Ibid, Hadees No 4703, Page 227.
  70. Termezi, Muhammad bin esa, Sunan e Termizi, Hadees No 3075, page 1182.
  71. Abil Hussain, Muslim bin alhujaj, alqushairi, neshapuri, sahih ul muslim, page 1032.
  72. Ibne Maja, Abi Abdullah, Muhammad bin yazeed, Alqazweeni, Sunan e Ibne Maja, Hadees No 65,page 22.
  73. Bukhari, Muhammad bin ismail, Sahih ul Bukhari,hades No 2465, page 635.
  74. Abu Daud, Sulaiman bin asha'as, Sunan e abi Daud, vlume 2,part 4, page 220.
  75. Termezi, Muhammad bin esa, Sunan e Termizi, Hadees No 2627, page 1024.
  76. Ahmad bin Hambal,Imam, Musnad e Ahmad, Volume 39, Takhreej wa taleeq: Shoaiib al arna'oot, Adel Murshed, Mosasat ur resala, Berut, Labna, 1<sup>st</sup> editon 1421H/2001AD, Hadess No 23958, Page 381.
-

- 
77. A. Bukhari, Muhammad bin ismail, Sahih ul Bukhari, hades No 33, page 79.  
B. Abil Hussain, Muslim bin alhujaj, alqushairi, neshapuri, sahih ul muslim, page 59.
  78. Abil Hussain, Muslim bin alhujaj, alqushairi, neshapuri, sahih ul muslim, page 59.
  79. Bukhari, Muhammad bin ismail, Sahih ul Bukhari, page 79.
  80. Abil Hussain, Muslim bin alhujaj, alqushairi, neshapuri, sahih ul muslim, page 58,59.
  81. A. Termezi, Muhammad bin esa, Sunan e Termizi, Hadees No 2352, page 929.  
B. Ibne Maja, Abi Abdullah, Muhammad bin yazeed, Alqazweeni, Sunan e Ibne Maja, Hadees No 4126, page 706.
-